

# taurus



## MOLINET DE CAFÉ

complies with  
INTERNATIONAL  
IEC60335  
SAFETY SPECIFICATIONS

**t**  
130W

2 YEAR  
WARRANTY

Model:  
908120A

PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USE

ENGLISH / AFRIKAANS  
/ SPANISH / FRENCH /  
PORTUGUESE



## Dear customer,

Thank you for choosing to purchase a Taurus brand product. Thanks to its technology, design and operation and the fact that it exceeds the strictest quality standards, a fully satisfactory use and long product life can be assured.



### 1. Parts description:

1. Bean container lid
2. Bean container with Max mark
3. Cup selector and ON/OFF button
4. Measuring spoon
5. Coffee container lid
6. Coffee Container
7. Motor base
8. Cord storage

### 2. Safety advice and warnings!

Read these instructions carefully before switching on the appliance and keep them for future reference. Failure to follow and observe these instructions could lead to an accident. Clean all the parts of the product as indicated in the cleaning section before use.

#### 2.1. Use or working environment:

- 2.1.1. Keep the working area clean and well lit. Cluttered and dark areas invite accidents.
- 2.1.2. Use the appliance in a well-ventilated area.
- 2.1.3. Do not place the appliance on hot surfaces, such as cooking plates, gas burners, ovens, or similar items.
- 2.1.4. Keep children and bystanders away when using this appliance.
- 2.1.5. Place the appliance on a horizontal, flat, stable surface suitable for withstanding high temperatures and away from other heat sources and contact with water.
- 2.1.6. Keep the appliance away from flammable material such as textiles, curtains, cardboard, or paper, etc.
- 2.1.7. Do not place flammable materials near the appliance.
- 2.1.8. Do not use the appliance in association with a programmer, timer, or other device that automatically switches it on.
- 2.1.9. Do not use the appliance if the cable or plug is damaged.
- 2.1.10. Ensure that the voltage indicated on the rating label matches the mains power supply voltage before plugging in the appliance.
- 2.1.11. Connect the appliance to the mains power supply with an earth socket withstanding a minimum of 10 amperes.
- 2.1.12. The appliance's plug must fit into the mains socket properly. Do not alter the plug.

2.1.13. If using a multi plug check ratings carefully as the current used by several appliances could easily exceed the rating of the multi plug.

2.1.14. If any of the appliance casings breaks, immediately disconnect the appliance from the mains power supply to prevent the possibility of an electric shock.

2.1.15. Do not use the appliance if it has fallen on the floor or if there are visible signs of damage.

2.1.16. Do not force the power cord. Never use the power cord to lift up, carry or unplug the appliance.

2.1.17. Do not wrap the power cord around the appliance.

2.1.18. Do not clip or crease the power cord.

2.1.19. Do not allow the power cord to hang or to come into contact with hot surfaces of the appliance.

2.1.20. Check the state of the power cord. Damaged or tangled cables increase the risk of electric shock.

2.1.21. The appliance is not suitable for outdoor use.

2.1.22. Power cord should be regularly examined for signs of damage, and if the cord is damaged, the appliance must not be used.

2.1.23. Do not touch the plug with wet hands.

#### 2.2. Personal safety:

2.2.1. CAUTION: Do not leave the appliance unattended during use as there is a risk of an accident.

2.2.2. Do not touch the heated parts of the appliance, as it may cause serious burns.

2.2.3. This appliance is only for domestic use, not for industrial or professional use. It is not intended to be used by guests in hospitality environments such as bed and breakfast, hotels, motels, and other types of residential environments, even in farm houses, areas of the kitchen staff in shops, offices and other work environments.

2.2.4. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

2.2.5. This appliance is not a toy. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

#### 2.3. Use and care:

2.3.1. Fully unroll the appliance's power cable before each use.

2.3.2. Do not use the appliance if the parts or accessories are not properly fitted.

2.3.3. Do not use the appliance when empty.

2.3.4. Do not turn the appliance over while it is in use or connected to the mains power supply.

2.3.5. Do not cover the appliance with aluminium foil and other similar materials.

2.3.6. Unplug the appliance from the mains power supply when not in use and before undertaking any cleaning task.

2.3.7. This appliance should be stored out of reach of children.

2.3.8. Do not store the appliance if it is still hot.

2.3.9. Never leave the appliance unattended when in use and keep out of the reach of children.

2.3.10. If, for some reason, the appliance was to catch fire,

disconnect the appliance from the mains power supply and  
DO NOT USE WATER TO PUT THE FIRE OUT.

### **2.4. Service:**

2.4.1. Make sure that the appliance is serviced only by suitably qualified technician, and that only original spare parts or accessories are used to replace existing parts/accessories.

2.4.2. If the power cord is damaged, the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person must replace it in order to avoid a hazard.

2.4.3. Any misuse or failure to follow the instructions for use renders the guarantee and the manufacturer's liability null and void.

### **3. Instructions for use**

#### **3.1. Before use:**

3.1.1. Remove the protective film from the device (if applicable).

3.1.2. Before using the product for the first time, clean the parts that will come into contact with coffee in the manner described in the cleaning section.

#### **3.2. Use and care:**

Using the Coffee Grinder

3.2.1. Unroll the power cord completely before plugging it in.

3.2.2. Place your appliance on a flat, dry, stable surface.

3.2.3. Be sure the unit is unplugged. Put the bean container on top of the coffee grinder. Turn the bean container clockwise until the bean container clicks into place.

3.2.4. Remove Bean Container lid.

3.2.5. Fill Bean Container to top, making sure that the lid closes securely. (Bear in mind the Max mark). Replace lid.

3.2.6. Plug Cord into power supply.

3.2.7. Turn the Bean Container clockwise for finer grind, and anticlockwise for more coarser grind. Note: Use coarse grind for percolator/French press, medium grind for automatic drip, and fine grind for espresso.

3.2.8. Position the cup selector to the desired number of cups: 2 - 18. Consider that, based on personal preference, you can make your coffee stronger or weaker by adjusting cup selection.

3.2.9. Press and release the ON/OFF button to begin grinding. Please note: A safety feature of the grinder does not allow it to operate unless the Bean Container and Coffee Container are properly in place.

3.2.10. Grinding will automatically stop upon completion.

3.2.11. To manually stop the operation, press and release ON/OFF button and the unit will stop. To restart, repeat steps 6 & 7 above.

3.2.12. Remove Coffee Container, make your coffee, and enjoy!

#### **3.3 Once you have finished using the appliance:**

3.3.1. Stop the appliance by releasing the on/off switch.

3.3.2. Unplug the appliance from the mains power supply.

3.3.3. Wind up cable and insert into cable housing

3.3.4. Clean the appliance as described in the cleaning section.

### **4. Cleaning**

4.1. Disconnect the appliance from the mains power supply and allow it to cool completely before undertaking any cleaning task.

4.2. Clean the outer parts of the appliance with a damp cloth with a few drops of washing-up liquid and then dry. CAUTION! Do not immerse electrical parts of the appliance in any liquid.

4.3. Do not use solvents, or products with an acid or base pH such as bleach, or abrasive products, for cleaning the appliance.

4.4. Never submerge the appliance in water or any other liquid or place it under running water.

4.5. Remove Bean container by turning it counter clockwise until loose.

4.6. Remove the Coffee container and lid assembly.

4.7. Remove lid and lid cap. Wash removable parts by hand

4.8. For best result and to avoid food from becoming stuck on any parts, clean accessories, coffee container and lid immediately after each use.

4.9. Store the bean container and lid in the unlocked position when not in use. Store all accessories in a safe location out of the reach of children.

### **5. Anomalies and repair**

5.1. Take the appliance to an authorised support centre if product is damaged or other problems arise.

5.2. If the connection to the mains has been damaged, it must be replaced, and you should proceed as you would in the case of damage.

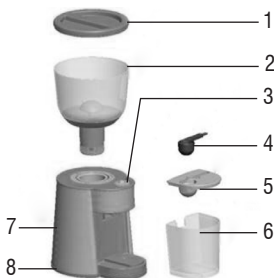
### **6. Recycling**

These electrical products, cables, batteries, packaging, and the manual, should not be mixed with general household waste. For proper recycling, please take these products to your nearest Creative Housewares office where they will be accepted for recycling free of charge.

Alternatively, please contact your local authority or household waste disposal service for further details of your nearest designated collection point. Correct product disposal saves resources and prevents negative effects on human health and the environment

## Geagte Kliente

Baie dankie vir U keuse om 'n Taurus handelsmerk produk te koop. Danksy die tegnologie, ontwerp en werking en die feit dat dit voldoen aan die strengste gehalte standaarde, is U verseker van 'n volle bevredigende gebruik en lang produklewe



### 1. Parte beskrywing:

1. Boontjie houer deksel
2. Boontjie houer met Max merk
3. Koppie keuse en AAN / AF-knoppie
4. Maatllep
5. Koffie houer deksel
6. Koffie houer
7. Motor
8. Koord stoep

### 2. Veiligheidsadvies en waarskuwings!

Lees hierdie instruksies sorgvuldig deur voordat u die toestel aanskakel en hou dit vir toekomstige verwysing. Versuim om hierdie instruksies te volg en op te let kan lei tot 'n ongeluk. Maak al die dele van die produk skoon wat in aanraking kom met kos, soos aangedui in die skoonmaakafdeling, voor gebruik

#### 2.1. Gebruik of werksomgewing:

- 2.1.1. Hou die werk oppervlak skoon en helder verlig. Onge-lukke gebeur in donker areas.
- 2.1.2. Gebruik die produk in 'n goed geventileerde area.
- 2.1.3. Moenie die toestel naby 'n warm gas of elektriese brander of 'n warm oond plaas nie..
- 2.1.4. Streng toesig is nodig as die toestel naby of deur kinders gebruik word.
- 2.1.5. Plaas die apparaat op 'n horisontale, plat, stabiele oppervlak wat geskik is vir die weerstaan van hoë temperature en weg van ander hittebronne en kontak met water.
- 2.1.6. Hou die apparaat weg van vlambare materiaal soos tekstiele, gordyne, karton of papier, ens.
- 2.1.7. Moet nie vlambare materiaal naby die toestel plaas nie.
- 2.1.8. Die toestel is nie geskik om op aan 'n tydsbeheer toestel te Koppel nie
- 2.1.9. Moenie die toestel gebruik as die koord of prop beskadig is.
- 2.1.10. Maak seker die spanning soos aangedui op die gradering etiket kom ooreen met die hoofspanning
- 2.1.11. Konnekteer die toestel aan op die hoofspanning met 'n oortekking wat 'n minimum van 10 ampère.
- 2.1.12. Die toestel prop moet in die hoof prop pas en Moenie die prop verander.

- 2.1.13. Indien 'n multi prop gebruik word maak seker die toestel se strome oorskry nie die gradering van die multi prop
- 2.1.14. Moenie die toestel gebruik as die prop of koord beskadig is of enige sigbare skade aan die omhulsel is nie.
- 2.1.15. Moenie die toestel gebruik as dit op die vloer geval het en daar is sigbare skade.
- 2.1.16. Moenie die koord gebruik om die toestel te dra, op te tel of van diemuurprop te ontkoppel nie.
- 2.1.17. Die koord mag nooit om die toestel gedraai word nie.
- 2.1.18. Moenie die koord plooi nie
- 2.1.19. Die koord Moenie oor die kant van die tafel of toonbank hang of aan warm oppervlaktes raak nie.
- 2.1.20. Maak seker die koord is nie beskadig of verstrengel nie.
- 2.1.21. Die toestel moet nie buite gebruik word nie.
- 2.1.22. Die toevoerkabel moet gereeld ondersoek word vir tekens van skade, en as die koord beskadig is, moet die toestel nie gebruik word nie.
- 2.1.23. Moenie die prop met nat hande hanteer

#### 2.2. Persoonlike veiligheid:

- 2.2.1. LET WEL: Moenie die toestel sonder toesig laat nie.
- 2.2.2. Moenie warm oppervlaktes aanraak nie gebruik handvatsels of knoppe want dit kan lei tot ernstige brandwonde
- 2.2.3. Die toestel is nie geskik vir industriële gebruik soos kantore, hotelle motelle en gastehuisse
- 2.2.4. Die toestel is nie geskik vir gebruik deur verminderde fisiese verstandelike vermoens of gebrek aan ervaring of kennis tensy hulle opleiding gehad het.
- 2.2.5. Die toestel is nie 'n speelding and kinders moet altyd toesig he om te verhoed dat hulle met die toestel speel

#### 2.3. Gebruik en sorg:

- 2.3.1. Die kabel moet ten volle afgewikkel word voor gebruik
- 2.3.2. Die toestel moet nie gebruik word as die parte of bykomstighede nie behoorlik pas nie.
- 2.3.3. Die toestel moet nooit leeg gebruik word nie.
- 2.3.4. Die Toestel moet nooit gedraai word terwyl dit in werking is of in die muurprop gekoppel is
- 2.3.5. Moenie die menger met aluminiumfoelie en ander soortgelyke materiale bedek nie.
- 2.3.6. Ontkoppel van die kragtoevoer wanneer dit nie gebruik word nie en voordat u enige skoonmaakwerk doen.
- 2.3.7. Hierdie toestel moet buite die bereik van kinders gestor word.
- 2.3.8. Moenie die toestel bère as dit nog warm is nie.
- 2.3.9. Moenie die toestel sonder toesiglaat tydens gebruik nie en hou dit buite bereik van kind
- 2.3.10. As die toestel aan die brand slaan ontkoppel van die muursok en gooi n kombuis vadoek oor MOET NOOIT WATER GEBRUIK!!!

#### 2.4. Diens:

- 2.4.1. Die toestel moet deur 'n gekwalifiseerde tegnikus gediens word
- 2.4.2. As die koord beskadig word moet dit deur die diensagent of 'n gekwalifiseerde persoon vervang word om brandgevaar te verhoed
- 2.4.3. Enige misbruik en mislukking om instruksies te volg

lewer die waarborg nul en van gener waarde

### **3. Instruksies vir gebruik**

#### **3.1. Voor gebruik:**

3.1.1. Verwyder die verpakkings materiaal van die toestel (indien van toepassing).

3.1.2. Voordat u die produk die eerste keer gebruik, moet u die dele wat met koffie in aanraking sal kom, op die manier wat in die skoonmaakafdeling beskryf word, skoonmaak

#### **3.2. Gebruik en sorg:**

Gebruik van die koffie meul

3.2.1. Rol die koordheeltemal uit voordat u dit inprop.

3.2.2. Plaas die toestel op 'n plat, droë, stabiele oppervlak.

3.2.3. Maak seker dat die eenheid is ontkoppel van die kragtoevoer. Sit die boontjehouer bo-op die koffie meul. Draai die boontjehouer kloksgewys totdat die boontjehouer op sy plek klik.

3.2.4. Verwyder die deksel van die boontjehouer.

3.2.5. Vul die boontjehouer en sorg dat die deksel goed sluit. (Hou die maksimum punt in gedagte). Sit deksel te

3.2.6. Konnekteer die koord aan die hoof prop .

3.2.7. Draai die boontjehouer kloksgewys vir fynere slyp, en antikloksgewys vir meer growwe slyp. Opmerking: Gebruik growwe slyp vir perkoleerder/ Franse pers, medium slyp vir outomatiese drup en fyn slyp vir espresso.

3.2.8. Plaas die koppie-keuse op die gewenste aantal koppies: 2 - 18. Oorweeg dat u, op grond van u persoonlike voorkeur, u koffie sterker of swakker kan maak deur die koppieseleksie aan te pas.

3.2.9. Druk en los die AAN / AF-knoppie om te begin maal. Let wel: 'n Veiligheidseienskap van die slypmasjien laat toe dat dit werk , tensy die boontjehouer en koffiehouer reg in posisie is nie.

3.2.10. Maal sal outomaties stop sodra dit voltooi is.

3.2.11. Druk die AAN / AF-knoppie met die hand om te stop, en die eenheid sal stop. Herhaal stappe 6 en 7 hier bo om weer te begin.

3.2.12. Verwyder koffiehouer, maak u koffie en geniet

#### **3.3 Na gebruik:**

3.3.1. Stop die apparaat deur die aan / af-skakelaar te druk.

3.3.2. Ontkoppel van die kragtoevoer.

3.3.3. Rol die kabel op en bere dit in die kabel houer

3.3.4. Maak die toestel skoon soos beskryf in die skoonmaakafdel

### **4. Skoonmaak**

4.1. Ontkoppel die toestel van die hoof kragtoevoer en laat dit heeltemal afkoel voordat u enige skoonmaakwerk doen.

4.2. Vee die buitenste dele van die apparaat met 'n klam lap met 'n paar druppels afwasmiddel en droog dit dan af. **WAARSKUWING!** Moenie elektriese onderdele in vloeistof dompel nie.

4.3. Moenie oplosmiddels, of produkte met 'n suur of 'n basiese pH, soos bleikmiddel, of skuurmiddels, om die apparaat skoon te maak nie.

4.4. Moet nooit die apparaat in water of enige ander vloeistof dompel of dit onder lopende water hou nie.

4.5. Verwyder die boontjehouer deur dit linksom te draai

totdat dit los is.

4.6. Verwyder die koffie-houer en deksel.

4.7. Haal die deksel af. en was verwyderbare dele met die hand

4.8. Maak die bykomstighede, koffiehouer en deksel onmiddellik na elke gebruik skoon vir die beste resultaat en om te voorkom dat koffie op enige onderdeel vas sit.

4.9. Stoor die boontjehouer en deksel in die ongesluit posisie wanneer dit nie gebruik word nie. Berg alle bykomstighede op 'n veilige plek buite die bereik van kinders.

### **5. Anomolies en herstel**

5.1. Neem die toestel na 'n gemagtigde tegniese sentrum as die toestel beskadig is of probleme ontstaan

5.2. As koneksie na die muurprop beskadig is moet dit vervang word

### **6. Herwinning**

Hierdie elektriese produkte, kables, batterye, verpakking en die handleiding moet nie met algemene huishoudelike afval gemeng word nie. Neem die produkte na behoorlike herwinning, na u naaste Creative Housewares-kantoor, waar dit gratis vir herwinning aanvaar sal word.

Alternatiewelik, kontak u plaaslike owerheid of u huisdiens vir die verwydering van huishoudelike afval vir verdere besonderhede oor u naaste aangewese versamelpunt. Die korrekte wegdoen van produkte bespaar hulpbronne en voorkom negatiewe gevolge vir die menslike gesondheid en die omgewing!

## Estimado cliente,

Gracias por elegir comprar un producto de la marca Taurus. Gracias a su tecnología, diseño y funcionamiento y al hecho de que supera los más estrictos estándares de calidad, se puede asegurar un uso plenamente satisfactorio y una larga vida útil del producto.



### 1. Descripción de las piezas:

1. Tapa del recipiente de frijoles
2. Recipiente para frijoles con marca Max
3. Selector de tazas y botón ON / OFF
4. Cuchara medidora
5. Tapa del recipiente de café
6. Recipiente de café
7. Base del motor
8. Almacenamiento de cables

### 2. Advertencias y consejos de seguridad.

Lea atentamente estas instrucciones antes de encender el aparato y consérvelas para futuras consultas. El incumplimiento de estas instrucciones podría provocar un accidente. Limpiar todas las partes del producto como se indica en la sección de limpieza antes de su uso.

#### 2.1. Uso o entorno de trabajo:

- 2.1.1. Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada. Las áreas desordenadas y oscuras invitan a los accidentes.
- 2.1.2. Utilice el aparato en un área bien ventilada.
- 2.1.3. No coloque el aparato sobre superficies calientes, como placas de cocción, quemadores de gas, hornos o artículos similares.
- 2.1.4. Mantenga alejados a los niños y transeúntes cuando utilice este aparato.
- 2.1.5. Coloque el aparato sobre una superficie horizontal, plana y estable adecuada para soportar altas temperaturas y alejado de otras fuentes de calor y contacto con el agua.
- 2.1.6. Mantenga el aparato alejado de materiales inflamables como textiles, cortinas, cartón o papel, etc.
- 2.1.7. No coloque materiales inflamables cerca del aparato.
- 2.1.8. No utilice el aparato junto con un programador, temporizador u otro dispositivo que lo encienda automáticamente.
- 2.1.9. No utilice el aparato si el cable o el enchufe están dañados.
- 2.1.10. Asegúrese de que el voltaje indicado en la etiqueta de clasificación coincida con el voltaje de la fuente de alimentación antes de enchufar el aparato.
- 2.1.11. Conecte el aparato a la red eléctrica con una toma de tierra que resista un mínimo de 10 amperios.
- 2.1.12. El enchufe del aparato debe encajar correctamente en

la toma de corriente. No altere el enchufe.

- 2.1.13. Si usa un enchufe múltiple, verifique cuidadosamente las clasificaciones, ya que la corriente utilizada por varios aparatos podría exceder fácilmente la clasificación del enchufe múltiple.
- 2.1.14. Si alguna de las carcasas del aparato se rompe, desconecte inmediatamente el aparato de la red eléctrica para evitar la posibilidad de una descarga eléctrica.
- 2.1.15. No utilice el aparato si se ha caído al suelo o si hay signos visibles de daños.
- 2.1.16. No fuerce el cable de alimentación. Nunca use el cable de alimentación para levantar, transportar o desenchufar el aparato.
- 2.1.17. No enrolle el cable de alimentación alrededor del aparato.
- 2.1.18. No corte ni doble el cable de alimentación.
- 2.1.19. No permita que el cable de alimentación cuelgue o entre en contacto con superficies calientes del aparato.
- 2.1.20. Verifique el estado del cable de alimentación. Los cables dañados o enredados aumentan el riesgo de descarga eléctrica.
- 2.1.21. El aparato no es apto para uso en exteriores.
- 2.1.22. El cable de alimentación debe examinarse periódicamente para detectar signos de daños y, si está dañado, no debe utilizarse el aparato.
- 2.1.23. No toque el enchufe con las manos mojadas.

#### 2.2. Seguridad personal:

- 2.2.1. PRECAUCIÓN: No deje el aparato desatendido durante su uso, ya que existe el riesgo de accidente.
- 2.2.2. No toque las partes calientes del aparato, ya que puede causar quemaduras graves.
- 2.2.3. Este aparato es solo para uso doméstico, no para uso industrial o profesional. No está destinado a ser utilizado por huéspedes en entornos de hostelería como bed and breakfast, hoteles, moteles y otros tipos de entornos residenciales, incluso en casas de campo, áreas del personal de cocina en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo.
- 2.2.4. Este aparato no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- 2.2.5. Este aparato no es un juguete. Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

#### 2.3. Uso y cuidado:

- 2.3.1. Desenrolle completamente el cable de alimentación del aparato antes de cada uso.
- 2.3.2. No utilice el aparato si las piezas o los accesorios no están instalados correctamente.
- 2.3.3. No utilice el aparato cuando esté vacío.
- 2.3.4. No dé la vuelta al aparato mientras esté en uso o conectado a la red eléctrica.
- 2.3.5. No cubra la superficie de cocción o los alimentos con papel de aluminio u otros materiales similares.
- 2.3.6. Desenchufe el aparato de la red eléctrica cuando no esté en uso y antes de realizar cualquier tarea de limpieza.

2.3.7. Este aparato debe guardarse fuera del alcance de los niños.  
2.3.8. No guarde el aparato si aún está caliente.  
2.3.9. Nunca deje el aparato desatendido cuando esté en uso y manténgalo fuera del alcance de los niños.  
2.3.10. Si, por alguna razón, el aparato se incendia, desconéctelo de la red eléctrica y NO USE AGUA PARA APAGAR EL FUEGO.

## **2.4. Servicio:**

2.4.1. Asegúrese de que el aparato sea reparado únicamente por un técnico debidamente calificado y que solo se utilicen repuestos o accesorios originales para reemplazar las piezas / accesorios existentes.  
2.4.2. Si el cable de alimentación está dañado, el fabricante o su agente de servicio o una persona calificada similar debe reemplazarlo para evitar un peligro.  
2.4.3. Cualquier uso indebido o incumplimiento de las instrucciones de uso anula la garantía y la responsabilidad del fabricante .

## **3. Instrucciones de uso**

### **3.1. Antes de usar:**

3.1.1. Retire la película protectora del dispositivo (si corresponde).  
3.1.2. Antes de usar el producto por primera vez, limpie las partes que entrarán en contacto con los alimentos de la manera descrita en la sección de limpieza.

### **3.2. Uso y cuidado:**

Usando el molinillo de café

3.2.1. Desenrolle el cable de alimentación completamente antes de enchufarlo.  
3.2.2. Coloque su aparato sobre una superficie plana, seca y estable.  
3.2.3. Asegúrese de que la unidad esté desenchufada. Coloque el recipiente de granos encima del molinillo de café. Gire el recipiente de frijoles en el sentido de las agujas del reloj hasta que encaje en su lugar.  
3.2.4. Retire la tapa del recipiente de frijoles.  
3.2.5. Llene el recipiente de frijoles hasta arriba, asegurándose de que la tapa se cierre de forma segura. (Tenga en cuenta la marca Max). Reemplace la tapa.  
3.2.6. Enchufe el cable a la fuente de alimentación.  
3.2.7. Gire el recipiente de frijoles en el sentido de las agujas del reloj para obtener una molienda más fina y en sentido contrario a las agujas del reloj para obtener una molienda más gruesa. Nota: Use molido grueso para cafetera / prensa francesa, molido medio para goteo automático y molido fino para expreso.  
3.2.8. Coloque el selector de tazas en la cantidad deseada de tazas: 2 - 18. Tenga en cuenta que, según sus preferencias personales, puede hacer que su café sea más fuerte o más débil ajustando la selección de tazas.  
3.2.9. Presione y suelte el botón ON / OFF para comenzar a moler. Tenga en cuenta: una característica de seguridad del molinillo no le permite funcionar a menos que el recipiente para granos y el recipiente para café estén correctamente colocados.

3.2.10. La molienda se detendrá automáticamente al finalizar.  
3.2.11. Para detener manualmente la operación, presione y suelte el botón ON / OFF y la unidad se detendrá. Para reiniciar, repita los pasos 6 y 7 anteriores.  
3.2.12. Retire el contenedor de café, haga su café y ¡disfrútelo!

### **3.3 Una vez que haya terminado de usar el aparato:**

3.3.1. Detenga el aparato soltando el interruptor de encendido / apagado.  
3.3.2. Desenchufe el aparato de la red eléctrica.  
3.3.3. Enrolle el cable e insértelo en la carcasa del cable  
3.3.4. Limpie el aparato como se describe en la sección de limpieza.

## **4. Limpieza**

4.1. Desconecte el aparato de la red eléctrica y deje que se enfríe completamente antes de realizar cualquier tarea de limpieza.  
4.2. Limpiar las partes externas del aparato con un paño húmedo con unas gotas de lavavajillas y luego secar. ¡PRECAUCIÓN! No sumerja las partes eléctricas del aparato en ningún líquido.  
4.3. No utilice disolventes o productos con pH ácido o básico como lejía o productos abrasivos para limpiar el aparato.  
4.4. Nunca sumerja el aparato en agua o cualquier otro líquido ni lo coloque bajo agua corriente.  
4.5. Retire el recipiente de frijoles girándolo en sentido antihorario hasta que esté suelto.  
4.6. Retire el recipiente de café y el conjunto de tapa.  
4.7. Retire la tapa y la tapa de la tapa. Lavar las piezas extraíbles a mano  
4.8. Para obtener los mejores resultados y evitar que los alimentos se peguen a las piezas, limpie los accesorios, el recipiente de café y la tapa inmediatamente después de cada uso.  
4.9. Guarde el recipiente de frijoles y la tapa en la posición desbloqueada cuando no esté en uso. Guarde todos los accesorios en un lugar seguro fuera del alcance de los niños.

## **5. Anomalías y reparación**

5.1. Lleve el aparato a un centro de soporte autorizado si el producto está dañado o si surgen otros problemas.  
5.2. Si la conexión a la red está dañada , debe ser reemplazada y debe proceder como lo haría en caso de avería.

## **6. Reciclaje**

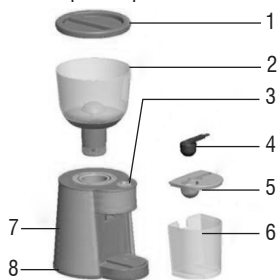
Estos productos eléctricos, cables, baterías, embalaje y el manual no deben mezclarse con la basura doméstica general. Para un reciclaje adecuado, lleve estos productos a la oficina de Creative Housewares más cercana, donde se aceptarán para su reciclaje sin cargo.

Alternativamente, comuníquese con su autoridad local o con el servicio de eliminación de desechos domésticos para obtener más detalles sobre el punto de recolección designado más cercano. La eliminación correcta del producto ahorra recursos y evita efectos negativos en la salud humana y el medio ambiente .



## Cher client,

Merci d'avoir choisi d'acheter un produit de marque Taurus. Grâce à sa technologie, sa conception et son fonctionnement et au fait qu'il dépasse les normes de qualité les plus strictes, une utilisation pleinement satisfaisante et une longue durée de vie du produit peuvent être assurées.



### 1. Description des pièces:

1. Couvercle du récipient à grains
2. Récipient à grains avec marque Max
3. Sélecteur de tasse et bouton ON / OFF
4. Cuillère doseuse
5. Couvercle du récipient à café
6. Récipient à café
7. Base du moteur
8. Rangement du cordon

### 2. Conseils de sécurité et avertissements!

Lisez attentivement ces instructions avant d'allumer l'appareil et conservez-les pour référence ultérieure. Le non-respect de ces instructions peut entraîner un accident. Nettoyez toutes les pièces du produit comme indiqué dans la section de nettoyage avant utilisation.

#### 2.1. Utilisation ou environnement de travail:

- 2.1.1. Gardez la zone de travail propre et bien éclairée. Les zones encombrées et sombres invitent aux accidents.
- 2.1.2. Utilisez l'appareil dans un endroit bien ventilé.
- 2.1.3. Ne placez pas l'appareil sur des surfaces chaudes, telles que des plaques de cuisson, des brûleurs à gaz, des fours ou des objets similaires.
- 2.1.4. Tenez les enfants et les spectateurs éloignés lors de l'utilisation de cet appareil.
- 2.1.5. Placez l'appareil sur une surface horizontale, plane et stable, adaptée pour résister à des températures élevées et à l'écart des autres sources de chaleur et du contact avec l'eau.
- 2.1.6. Tenez l'appareil éloigné des matériaux inflammables tels que les textiles, les rideaux, le carton ou le papier, etc.
- 2.1.7. Ne placez pas de matériaux inflammables à proximité de l'appareil.
- 2.1.8. N'utilisez pas l'appareil en association avec un programmeur, une minuterie ou tout autre appareil qui l'allume automatiquement.
- 2.1.9. N'utilisez pas l'appareil si le câble ou la fiche sont endommagés.
- 2.1.10. Assurez-vous que la tension indiquée sur l'étiquette signalétique correspond à la tension d'alimentation secteur avant de brancher l'appareil.
- 2.1.11. Branchez l'appareil sur le secteur avec une prise de

terre supportant un minimum de 10 ampères.

- 2.1.12. La fiche de l'appareil doit s'insérer correctement dans la prise secteur. Ne modifiez pas la fiche.
- 2.1.13. Si vous utilisez une prise multiple, vérifiez attentivement les cotes car le courant utilisé par plusieurs appareils peut facilement dépasser la cote de la prise multiple.
- 2.1.14. Si l'un des boîtiers de l'appareil casse, débranchez immédiatement l'appareil de l'alimentation secteur pour éviter tout risque d'électrocution.
- 2.1.15. N'utilisez pas l'appareil s'il est tombé sur le sol ou s'il présente des signes visibles de dommages.
- 2.1.16. Ne forcez pas le cordon d'alimentation. N'utilisez jamais le cordon d'alimentation pour soulever, transporter ou débrancher l'appareil.
- 2.1.17. N'enroulez pas le cordon d'alimentation autour de l'appareil.
- 2.1.18. Ne coupez pas et ne pliez pas le cordon d'alimentation.
- 2.1.19. Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre ou entrer en contact avec des surfaces chaudes de l'appareil.
- 2.1.20. Vérifiez l'état du cordon d'alimentation. Les câbles endommagés ou emmêlés augmentent le risque de choc électrique.
- 2.1.21. L'appareil n'est pas adapté à une utilisation en extérieur.
- 2.1.22. Le cordon d'alimentation doit être régulièrement examiné pour détecter tout signe de dommage, et si le cordon est endommagé, l'appareil ne doit pas être utilisé.
- 2.1.23. Ne touchez pas la fiche avec les mains mouillées.

#### 2.2. Sécurité personnelle:

- 2.2.1. ATTENTION: Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant son utilisation car il y a un risque d'accident.
- 2.2.2. Ne touchez pas les parties chauffées de l'appareil, car cela pourrait provoquer de graves brûlures.
- 2.2.3. Cet appareil est uniquement destiné à un usage domestique, pas à un usage industriel ou professionnel. Il n'est pas destiné à être utilisé par les clients dans des environnements d'accueil tels que les chambres d'hôtes, les hôtels, les motels et d'autres types d'environnements résidentiels, même dans les fermes, les zones du personnel de cuisine dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail.
- 2.2.4. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- 2.2.5. Cet appareil n'est pas un jouet. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

#### 2.3. Utilisation et entretien:

- 2.3.1. Déroulez complètement le câble d'alimentation de l'appareil avant chaque utilisation.
- 2.3.2. N'utilisez pas l'appareil si les pièces ou accessoires ne sont pas correctement montés.
- 2.3.3. N'utilisez pas l'appareil lorsqu'il est vide.
- 2.3.4. Ne retournez pas l'appareil lorsqu'il est en cours



d'utilisation ou branché sur le secteur.

2.3.5. Ne couvrez pas la surface de cuisson ou les aliments avec du papier d'aluminium ou d'autres matériaux similaires.

2.3.6. Débranchez l'appareil de l'alimentation secteur lorsqu'il n'est pas utilisé et avant d'entreprendre toute tâche de nettoyage.

2.3.7. Cet appareil doit être rangé hors de portée des enfants.

2.3.8. Ne stockez pas l'appareil s'il est encore chaud.

2.3.9. Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance pendant son utilisation et tenez-le hors de portée des enfants.

2.3.10. Si, pour une raison quelconque, l'appareil devait prendre feu, débranchez l'appareil de l'alimentation secteur et N'UTILISEZ PAS D'EAU POUR ÉTEINDRE LE FEU.

## 2.4. Entretien:

2.4.1. Assurez-vous que l'appareil n'est entretenu que par un technicien qualifié et que seules des pièces de rechange ou des accessoires d'origine sont utilisés pour remplacer les pièces / accessoires existants.

2.4.2. Si le cordon d'alimentation est endommagé, le fabricant ou son agent de service ou une personne de qualification similaire doit le remplacer afin d'éviter tout danger.

2.4.3. Toute mauvaise utilisation ou non-respect des instructions d'utilisation rend la garantie et la responsabilité du fabricant nulles et non avenues.

## 3. Instructions d'utilisation

### 3.1. Avant utilisation:

3.1.1. Retirez le film protecteur de l'appareil (le cas échéant).

3.1.2. Avant d'utiliser le produit pour la première fois, nettoyez les pièces qui entreront en contact avec les aliments de la manière décrite dans la section nettoyage.

### 3.2. Utilisation et entretien:

Utilisation du moulin à café

3.2.1. Déroulez complètement le cordon d'alimentation avant de le brancher.

3.2.2. Placez votre appareil sur une surface plane, sèche et stable.

3.2.3. Assurez-vous que l'appareil est débranché. Placez le récipient à grains sur le dessus du moulin à café. Tournez le récipient à grains dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que le récipient à grains s'enclenche.

3.2.4. Retirez le couvercle du récipient à grains.

3.2.5. Remplissez le récipient à grains jusqu'en haut, en vous assurant que le couvercle se ferme correctement. (Gardez à l'esprit la marque Max). Remettez le couvercle.

3.2.6. Branchez le cordon dans l'alimentation électrique.

3.2.7. Tournez le récipient à grains dans le sens des aiguilles d'une montre pour une mouture plus fine et dans le sens inverse pour une mouture plus grossière. Remarque: utilisez une mouture grossière pour le percolateur / presse française, une mouture moyenne pour l'égouttement automatique et une mouture fine pour l'espresso.

3.2.8. Positionnez le sélecteur de tasse sur le nombre de tasses souhaité: 2 - 18. Considérez que, selon vos préférences personnelles, vous pouvez rendre votre café plus fort ou plus faible en ajustant la sélection de tasse.

3.2.9. Appuyez sur le bouton MARCHÉ / ARRÊT et relâchez-

le pour commencer la mouture. Remarque: une fonction de sécurité du moulin ne lui permet pas de fonctionner à moins que le récipient à grains et le récipient à café ne soient correctement en place.

3.2.10. Le broyage s'arrêtera automatiquement une fois terminé.

3.2.11. Pour arrêter manuellement l'opération, appuyez et relâchez le bouton ON / OFF et l'unité s'arrêtera. Pour redémarrer, répétez les étapes 6 et 7 ci-dessus.

3.2.12. Retirez le récipient à café, préparez votre café et profitez-en!

### 3.3 Une fois que vous avez fini d'utiliser l'appareil:

3.3.1. Arrêtez l'appareil en relâchant l'interrupteur marche / arrêt.

3.3.2. Débranchez l'appareil de l'alimentation secteur.

3.3.3. Enroulez le câble et insérez-le dans le boîtier du câble

3.3.4. Nettoyez l'appareil comme décrit dans la section nettoyage.

## 4. Nettoyage

4.1. Débranchez l'appareil de l'alimentation secteur et laissez-le refroidir complètement avant d'entreprendre toute tâche de nettoyage.

4.2. Nettoyez les parties extérieures de l'appareil avec un chiffon humide avec quelques gouttes de liquide vaisselle, puis séchez. MISE EN GARDE! Ne plongez pas les pièces électriques de l'appareil dans aucun liquide.

4.3. N'utilisez pas de solvants ou de produits avec acide ou à base de pH tels que l'eau de Javel ou des produits abrasifs pour nettoyer l'appareil.

4.4. Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide et ne le placez jamais sous l'eau courante.

4.5. Retirez le récipient à grains en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il se détache.

4.6. Retirez le récipient à café et le couvercle.

4.7. Retirez le couvercle et le capuchon du couvercle. Laver les pièces amovibles à la main

4.8. Pour de meilleurs résultats et pour éviter que les aliments ne se coincent sur les pièces, nettoyez les accessoires, le récipient à café et le couvercle immédiatement après chaque utilisation.

4.9. Rangez le récipient à grains et le couvercle en position déverrouillée lorsqu'ils ne sont pas utilisés. Rangez tous les accessoires dans un endroit sûr, hors de portée des enfants.

## 5. Anomalies et réparation

5.1. Apportez l'appareil à un centre d'assistance agréé si le produit est endommagé ou si d'autres problèmes surviennent.

5.2. Si la connexion au secteur a été endommagée, elle doit être remplacée et vous devez procéder comme vous le feriez en cas de dommage.

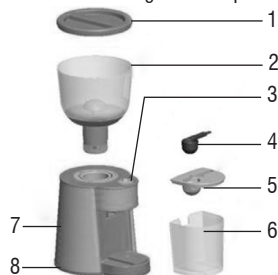
## 6. Recyclage.

Ces produits électriques, câbles, batteries, emballages et manuel ne doivent pas être mélangés avec les ordures ménagères. Pour un recyclage approprié, veuillez apporter ces produits au bureau Creative Housewares le plus proche où ils seront acceptés pour recyclage gratuitement.

Vous pouvez également contacter votre autorité locale ou le service d'élimination des déchets ménagers pour plus de détails sur le point de collecte désigné le plus proche. Une élimination correcte du produit économise des ressources et prévient les effets négatifs sur la santé humaine et l'environnement .

## Estimado cliente,

Obrigado por adquirir um produto da marca Taurus. Graças à sua tecnologia, design e operação e ao fato de que excede os mais rígidos padrões de qualidade, um uso totalmente satisfatório e uma longa vida do produto podem ser assegurados.



### 1. Descrição das peças:

1. Tampa do recipiente de feijão
2. Recipiente de feijão com marca máxima
3. Seleto de copo e botão ON / OFF
4. Colher de medição
5. Tampa do recipiente de café
6. Recipiente de café
7. Base do motor
8. Armazenamento do cabo

### 2. Avisos e conselhos de segurança!

Leia estas instruções cuidadosamente antes de ligar o aparelho e guarde-as para consultas futuras. O não cumprimento e não cumprimento destas instruções pode causar um acidente. Limpe todas as partes do produto conforme indicado na seção de limpeza antes de usar.

#### 2.1. Uso ou ambiente de trabalho:

- 2.1.1. Mantenha a área de trabalho limpa e bem iluminada. Clutter e áreas escuras podem causar acidentes.
- 2.1.2. Use o aparelho em uma área bem ventilada.
- 2.1.3. Não coloque o aparelho sobre superfícies quentes, como placas de cozinha, queimadores a gás, fornos ou itens semelhantes.
- 2.1.4. Mantenha crianças e espectadores afastados ao usar este aparelho.
- 2.1.5. Coloque o aparelho sobre uma superfície horizontal, plana e estável, adequada para resistir a altas temperaturas e longe de outras fontes de calor e do contato com água.
- 2.1.6. Mantenha o aparelho longe de materiais inflamáveis, como tecidos, cortinas, papelão ou papel, etc.
- 2.1.7. Não coloque materiais inflamáveis perto do aparelho.
- 2.1.8. Não use o aparelho em associação com um programador, cronômetro ou outro dispositivo que o liga automaticamente.
- 2.1.9. Não utilize o aparelho se o cabo ou a ficha estiverem danificados.
- 2.1.10. Certifique-se de que a voltagem indicada na etiqueta de classificação corresponde à voltagem da fonte de alimentação antes de conectar o aparelho.
- 2.1.11. Ligue o aparelho à rede elétrica com uma tomada de terra que suporte um mínimo de 10 amperes.
- 2.1.12. O plugue do aparelho deve se encaixar corretamente

na tomada. Não altere o plugue.

- 2.1.13. Se usar um plugue múltiplo, verifique as classificações com cuidado, pois a corrente usada por vários aparelhos pode facilmente exceder a classificação do plugue múltiplo.
- 2.1.14. Se alguma das carcaças do aparelho quebrar, desconecte imediatamente o aparelho da rede elétrica para evitar a possibilidade de um choque elétrico.
- 2.1.15. Não use o aparelho se ele tiver caído no chão ou se houver sinais visíveis de danos.
- 2.1.16. Não force o cabo de alimentação. Nunca use o cabo de alimentação para levantar, carregar ou desconectar o aparelho.
- 2.1.17. Não enrole o cabo de alimentação em volta do aparelho.
- 2.1.18. Não prenda ou amasse o cabo de alimentação.
- 2.1.19. Não permita que o cabo de alimentação pendure ou entre em contato com as superfícies quentes do aparelho.
- 2.1.20. Verifique o estado do cabo de alimentação. Cabos danificados ou emaranhados aumentam o risco de choque elétrico.
- 2.1.21. O aparelho não é adequado para uso ao ar livre.
- 2.1.22. O cabo de alimentação deve ser examinado regularmente quanto a sinais de danos e, se o cabo estiver danificado, o aparelho não deve ser usado.
- 2.1.23. Não toque na ficha com as mãos molhadas.

#### 2.2. Segurança pessoal:

- 2.2.1. CUIDADO: Não deixe o aparelho sem vigilância durante o uso, pois há risco de acidente.
- 2.2.2. Não toque nas partes aquecidas do aparelho, pois pode causar queimaduras graves.
- 2.2.3. Este aparelho destina-se apenas a uso doméstico, não a uso industrial ou profissional. Não se destina a ser utilizado por hóspedes em ambientes de hospitalidade, como bed and breakfast, hotéis, motéis e outros tipos de ambientes residenciais, mesmo em casas de fazenda, áreas de pessoal de cozinha em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho.
- 2.2.4. Este aparelho não se destina ao uso por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido supervisão ou instrução sobre o uso do aparelho por uma pessoa responsável por seus segurança.
- 2.2.5. Este aparelho não é um brinquedo. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o aparelho.

#### 2.3. Use e cuide:

- 2.3.1. Desenrole totalmente o cabo de alimentação do aparelho antes de cada utilização.
- 2.3.2. Não utilize o aparelho se as peças ou acessórios não estiverem devidamente colocados.
- 2.3.3. Não use o aparelho vazio.
- 2.3.4. Não vire o aparelho enquanto estiver em uso ou conectado à rede elétrica.
- 2.3.5. Não cubra a superfície de cozimento ou os alimentos com papel alumínio e outros materiais semelhantes.
- 2.3.6. Desligue o aparelho da rede elétrica quando não estiver em uso e antes de realizar qualquer tarefa de limpeza.

- 2.3.7. Este aparelho deve ser guardado fora do alcance das crianças.
- 2.3.8. Não guarde o aparelho se ainda estiver quente.
- 2.3.9. Nunca deixe o aparelho sem vigilância durante o uso e mantenha-o fora do alcance das crianças.
- 2.3.10. Se por algum motivo o aparelho pegar fogo, desligue-o da rede elétrica e NÃO USE ÁGUA PARA EXCLUIR O FOGO.

## 2.4. Serviço:

- 2.4.1. Certifique-se de que o aparelho é reparado apenas por um técnico devidamente qualificado e que apenas peças sobressalentes ou acessórios originais são usados para substituir peças / acessórios existentes.
- 2.4.2. Se o cabo de alimentação estiver danificado, o fabricante ou seu agente de serviço ou uma pessoa igualmente qualificada deve substituí-lo para evitar riscos.
- 2.4.3. Qualquer uso indevido ou falha em seguir as instruções de uso anula a garantia e a responsabilidade do fabricante .

## 3. Instruções de uso

### 3.1. Antes de usar:

- 3.1.1. Remova a película protetora do dispositivo (se aplicável).
- 3.1.2. Antes de usar o produto pela primeira vez, limpe as partes que entrarão em contato com os alimentos da maneira descrita na seção de limpeza.

### 3.2. Use e cuide:

Usando o Moedor de Café

- 3.2.1. Desenrole o cabo de alimentação completamente antes de conectá-lo.
- 3.2.2. Coloque o aparelho em uma superfície plana, seca e estável.
- 3.2.3. Certifique-se de que a unidade esteja desconectada. Coloque o depósito de grãos em cima do moedor de café. Gire o recipiente do feijão no sentido horário até que ele se encaixe no lugar.
- 3.2.4. Remova a tampa do recipiente de feijão.
- 3.2.5. Encha o recipiente do feijão até o topo, certificando-se de que a tampa feche com segurança. (Lembre-se da marca Max). Substitua a tampa.
- 3.2.6. Conecte o cabo na fonte de alimentação.
- 3.2.7. Gire o recipiente de feijão no sentido horário para moer mais fino e no sentido anti-horário para moer mais grosso. Nota: Use moagem grossa para coador / prensa francesa, moagem média para gotejamento automático e moagem fina para expresso.
- 3.2.8. Posicione o seletor de xícaras no número desejado de xícaras: 2 - 18. Considere que, com base na preferência pessoal, você pode tornar o seu café mais forte ou mais fraco ajustando a seleção de xícaras.
- 3.2.9. Pressione e solte o botão ON / OFF para começar a moer. Observação: um recurso de segurança do moedor não permite que ele opere a menos que o recipiente de grãos e o recipiente de café estejam devidamente colocados.
- 3.2.10. A moagem irá parar automaticamente após a conclusão.
- 3.2.11. Para interromper a operação manualmente, pressione e solte o botão ON / OFF e a unidade irá parar. Para reiniciar,

repita as etapas 6 e 7 acima.

- 3.2.12. Retire o Coffee Container, faça seu café e divirta-se!

## 3.3 Depois de terminar de usar o aparelho:

- 3.3.1. Pare o aparelho soltando o botão liga / desliga.
- 3.3.2. Desligue o aparelho da fonte de alimentação.
- 3.3.3. Enrole o cabo e insira na caixa do cabo
- 3.3.4. Limpe o aparelho conforme descrito na seção de limpeza.

## 4. Limpeza

- 4.1. Desligue o aparelho da rede elétrica e deixe-o arrefecer completamente antes de iniciar qualquer tarefa de limpeza.
- 4.2. Limpe as partes externas do aparelho com um pano úmido com algumas gotas de detergente e seque. CUIDADO! Não mergulhe as peças elétricas do aparelho em nenhum líquido.
- 4.3. Não use solventes ou produtos com pH ácido ou básico, como lixívia ou produtos abrasivos, para limpar o aparelho.
- 4.4. Nunca mergulhe o aparelho em água ou qualquer outro líquido, nem o coloque sob água corrente.
- 4.5. Remova o recipiente de feijão girando-o no sentido anti-horário até soltar.
- 4.6. Remova o recipiente do café e o conjunto da tampa.
- 4.7. Remova a tampa e a tampa. Lave as peças removíveis à mão
- 4.8. Para obter os melhores resultados e evitar que os alimentos grudem em alguma peça, limpe os acessórios, o recipiente do café e a tampa imediatamente após cada utilização.
- 4.9. Guarde o recipiente de grãos e a tampa na posição destravada quando não estiver em uso. Guarde todos os acessórios em um local seguro, fora do alcance de crianças.

## 5. Anomalias e reparo

- 5.1. Leve o aparelho a um centro de suporte autorizado se o produto estiver danificado ou outros problemas surgirem.
- 5.2 Se a ligação à rede estiver danificada , deve ser substituída e proceda como faria em caso de danos.

## 6. Reciclagem

Esses produtos elétricos, cabos, baterias, embalagens e o manual não devem ser misturados com o lixo doméstico em geral. Para a reciclagem adequada, leve esses produtos ao escritório da Creative Housewares mais próximo, onde eles serão aceitos para reciclagem gratuitamente.

Como alternativa, entre em contato com a autoridade local ou com o serviço de descarte de lixo doméstico para obter mais detalhes sobre o ponto de coleta designado mais próximo. O descarte correto do produto economiza recursos e evita efeitos negativos na saúde humana e no meio ambiente .

# taurus

**2 YEAR  
WARRANTY**

**1 YEAR RETAIL  
+1 YEAR EXTENDED**

taurusappliances.co.za  
Register Online

Thank you for purchasing a Taurus product. Taurus guarantees that your product has been thoroughly inspected and tested before being dispatched and is free from mechanical and electrical defects and complies with the applicable safety standards. With every Taurus product purchased you get a 2 year warranty as detailed in the terms and conditions below.

### **First Year – 1 Year Retail Warranty:**

Should defects due to faulty parts or workmanship develop, under normal domestic use, within 12 months from the original date of purchase please return the product to the store from where it was purchased for a refund or replacement.

### **Second Year – 1 Year Extended Warranty**

Taurus takes pride in their product quality and therefore offer an extended 12 month warranty over and above the 1 Year Retail Warranty. Should defects due to faulty material or workmanship develop, under normal domestic use, after the 12 month period and within 24 months from the original date of purchase, please return the product postage pre-paid to Taurus for repair. Taurus will repair the product free of charge and return it to you directly. Taurus will replace a product with a similar product in the same or better condition, if the repair cannot be conducted for whatever reason. NB: The 1 Year Extended Warranty is only valid for customers who have registered their warranty online at [www.taurusappliances.co.za](http://www.taurusappliances.co.za) within the first year after making their purchase. See overleaf for details and instructions.

### **Before returning your product, check the following:**

- Your household mains supply socket is in good condition, working and switched on.
- The mains supply circuit is not overloaded (White trip switch on your DB board is off).
- You have read the trouble shooting guide in your Instructions for Use.
- All accessories and parts are present.

### **The following conditions apply:**

1. Please ensure you retain your receipt as this must be presented when making a claim under the terms of the guarantee. It is impossible to determine the guarantee period without proof of purchase, so please keep this in a safe place. (NB. Your guarantee can be scanned onto the Taurus web site for safe storage – see reverse side for details.)
2. If a refund or exchange is required the product must be complete with all accessories, parts and packaging. Missing parts will render the guarantee void.
3. Upon receipt of your appliance, check it for any transport damage to ensure it is safe for use. Return it to the store as soon as possible for exchange if damaged. The guarantee is void if products are damaged after

use, so please do not use the damaged product.

4. Your product is designed for normal domestic household use. Failure to read and comply with the instructions for use, cleaning and maintenance will render your guarantee void, so please read these instructions carefully to ensure your safety, and to get the most effective use from the product. (e.g. not removing lime scale; water deposits; insect infestation, and/or burnt products)
5. Any abuse, negligent, improper or accidental use or care will render the guarantee void and Creative Housewares (Pty) Ltd will not be liable for any loss or damage.
6. Any attempted repair, or replacement of unauthorised parts will render the guarantee void, so please contact an authorised service centre or service agent for any service or repair requirements.
7. NB: The guarantee on replaced products will be from the original date of purchase and not from when the date replacement was made.
8. All repairs carry a 3 month guarantee even if this falls outside of the 2 year guarantee period.
9. Taurus will attempt to conduct repairs within reasonable time in line with industry standards but cannot be held responsible or liable for any circumstances not under our control.

### **Repairs Out of the Warranty Period**

If service or repair becomes necessary outside the warranty period, this service is still available however all transport/postage, spares and labour costs will be for the customers' account. All chargeable repairs will require the customers' written acceptance of the quote. Once the go-ahead has been received Taurus will undertake to conduct the repair within a reasonable time and maintain the condition of the product as received. All repairs are guaranteed for 3 months from the date of the repair.

For any service, enquiries and complaints please contact our Customer Care on 086 111 5006 or e-mail [help@creativehousewares.co.za](mailto:help@creativehousewares.co.za) from 08h00 to 15h00 Monday to Friday excluding public holidays. Please also note that the company is normally closed for 2 weeks around Christmas and New Year.

Please send all products for repair postage pre-paid to one of the service centres listed on the back of this page.

# ONLINE WARRANTY REGISTRATION

## Why register your warranty?

We at Taurus pride ourselves on bringing premium quality appliances to market, and as a commitment to this level of quality we offer a 2 year warranty (1 Year Retail + 1 Year Extended) on all of our products. We often hear that our customers lose their receipts and can therefore no longer claim if they have a problem. To take advantage of the 1 Year Extended Warranty you will need to register your warranty online within the first year of purchase in order to make a valid claim. Now you can register your product, upload your warranty online, never have to worry about losing your receipt again and enjoy the benefit of your 2 year warranty.

## Added Benefits

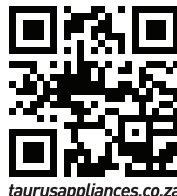
In addition to providing you with an online profile of your registered products we will also provide a host of value added benefits:

- Incentives and Competitions for registered users
- New recipes or ideas for your products
- New product developments – be the first to get the latest appliances
- Special offers on promotional items

## How to Register your Online Warranty?

### STEP1 Create your user profile:

If you haven't done so already, simply visit [www.taurusappliances.co.za](http://www.taurusappliances.co.za), click on the "Product Registration" link and follow the easy instructions. You will receive a username and password once registered. This will give you access to your user profile.



### STEP2 Pick a registration method:



#### DESKTOP/ LAPTOP

- Open your internet browser and visit [www.taurusappliances.co.za](http://www.taurusappliances.co.za)
- Click on the "Registration" link and login using your user name and password.
- Click on "Register your products and upload receipts" and follow the easy instructions.
- Scan and upload your receipt



#### SMART PHONE/ TABLET

- Scan the QR code above or visit [www.taurusappliances.co.za](http://www.taurusappliances.co.za)
- Click on the "Registration" link and login using your user name and password.
- Click on "Register your products and upload receipts" and follow the easy instructions.
- Scan or take a photo and upload your receipt.



#### FAX

- Fax the following to 021 931 4058
- First Name and Surname
- Contact telephone and fax number.
- Product Model number and Type.
- Traceability Code (found on the Warranty Card or on a label on the product)
- A clear and legible copy of your receipt.

## Notes:

1. The online warranty system is a safe storage facility for your receipt.
2. You will be required to register on the Taurus website. You will receive a username and password once registered. This will give you access to your profile.
3. From your profile you will be able to load products that you have purchased. In order to successfully register your warranty you will need to either scan and upload, or fax through your receipt to us.
4. All instructions on how to load your products are available

inside your profile.

5. Please note that you must check that your receipt has been uploaded correctly. Creative Housewares cannot be held responsible for faxes or files not received.
6. For assistance with registration please email: [marketing@creativehousewares.co.za](mailto:marketing@creativehousewares.co.za).

**NB:** Your 1 year extended warranty is only valid if your product is registered online within the first year after purchasing your Taurus product. Failure to register your product on-line within the first year will render the extended warranty as void.

creative housewares

National Service Centre: 086 111 5006

e-mail: [help@creativehousewares.co.za](mailto:help@creativehousewares.co.za)

[www.creativehousewares.co.za](http://www.creativehousewares.co.za)

#### Cape Town

20 Tekstiel Street, Parow, Cape Town, 7493,  
South Africa • P.O. Box 6156 Parow East, 7501,  
South Africa Tel: +27 21 931 8117  
Fax: +27 21 931 4058

#### Durban

243 Percy Osborn Road Morningside,  
Durban, South Africa  
Tel: +27 31 303 3465  
Fax: +27 31 303 8259

#### Johannesburg

Unit 25 & 26 San Croy Office Park  
Die Agora Road, Croydon, 1619  
Tel: +27 11 392 5652  
Fax: +27 11 392 1694

# taurus

**2 JAAR  
WAARBORG**  
1 JAAR KLEINHANDELS  
+1 JAAR UITGEBREID  
taurusappliances.co.za  
Registreer Aanlyn

Dankie vir die aankoop van 'n Taurus produk. Taurus waarborg dat u produk deeglik geïnspekteer en getoets word voordat dit versend word en is vry van meganiese en elektriese gebreke en voldoen aan die toepaslike veiligheidsstandaarde. Met elke Taurus produk wat gekoop word kry u 'n 2 jaar waarborg soos uiteengesit in die terme en voorwaardes hieronder.

## **Eerste Jaar - 1 Jaar Kleinhandelswaarborg:**

Indien defekte as gevolg van foutiewe onderdele of vakmanskap binne 12 maande onder normale huishoudelike gebruik ontwikkel, binne die 12 maande vanaf die oorspronklike datum van aankoop, neem asseblief die produk na die winkel van waar dit gekoop is vir 'n terugbetaling of vervanging.

## **Tweede Jaar - 1 Jaar Uitgebreide Waarborg**

Taurus is trots op die kwaliteit van die produk en bied dus 'n uitgebreide 12 maande waarborg bo en behalwe die 1 Jaar kleinhandelswaarborg. Indien defekte as gevolg van foutiewe materiaal of vakmanskap ontwikkel, onder normale huishoudelike gebruik, na die 12 maande tydperk en binne 24 maande vanaf die oorspronklike datum van aankoop, stuur die produk terug met posgeld betaal na Taurus vir herstel. Taurus sal die produk gratis herstel en dit direk aan u terugstuur. Taurus sal die produk vervang met 'n soortgelyke produk in dieselfde of beter toestand, as die herstel nie uitgevoer kan word vir watter rede ookal nie.

NB: Die 1 Jaar Uitgebreide waarborg is slegs geldig vir kliënte wat hul waarborg geregistreer het op ons webtuiste by [www.taurusappliances.co.za](http://www.taurusappliances.co.za) binne die eerste jaar nadat hulle dit aangekoop het. Sien keersy vir besonderhede en instruksies.

## **Voordat u die produk terug stuur, maak seker van die volgende:**

- U huishoudelike geleidingsok is in 'n goeie toestand, werk en aangeskakel is,
- Die geleidingsok is nie oorlaai nie (Wit uitsook skakelaar op u DB bord af is),
- U het die moeilikheid steuringsgids gelees in u instruksies vir gebruik,
- Alle bykomstighede en dele teenwoordig is.

## **Die volgende voorwaardes geld:**

1. Maak seker dat u kwitansie behoue is, dit moet aangebied word wanneer 'n eis gemaak word onder die voorwaardes van die waarborg. Dit is onmoontlik om die waarborg tydperk te bepaal sonder die bewys van aankoop, so hou dit asseblief in 'n veilige plek. (NB. U waarborg kan opgeskandeer word na die Taurus webtuiste vir veilige bewaring - sien keersy vir meer inligting.)
2. Indien 'n terugbetaling of omruiling van die produk nodig is moet die produk volledig wees met al die bykomstighede, onderdele en verpakking. Toebehore wat weg is sal die waarborg nietig maak.
3. Met ontvangs van u toestel, gaan dit na vir enige vervoer skade om te verseker dat dit veilig is vir gebruik. Stuur dit so gou as moontlik terug na die winkel om die beska-

digde toestel te vervang. Die waarborg is nietig indien die beskadigde produk gebruik word na die tyd, so moet asseblief nie die beskadigde produk gebruik nie.

4. U produk is ontwerp vir normale huishoudelike gebruik. Deur te versuim om die instruksies te lees en te voldoen aan die terme van gebruik, die skoonmaak en instandhouding van die produk maak u waarborg ongeldig, so lees asseblief hierdie instruksies versigtig om u veiligheid te verseker, en om die beste uit die gebruik van die produk te kry. (bv nie die verwydering van kalk skaal; water neerslag; insek besmetting, en / of verbrande produkte)
5. Enige misbruik, nalatige, onbehoorlike of toevallige beskadiging of sorg van die produk word die waarborg nietig en Creative Housewares (Pty) Ltd, sal nie aanspreeklik wees vir enige verlies of skade nie.
6. Enige poging tot herstel, of vervanging met ongemagtigde onderdele sal die waarborg nietig maak, so kontak 'n gemagtigde dienssentrum of diensagent vir enige diens van herstelwerk.
7. NB: Die waarborg op die vervangingsproduk sal by die oorspronklike datum van aankoop bly en nie van die datum wanneer dit vervang is nie.
8. Alle herstelwerk dra 'n 3 maande waarborg selfs al val dit buite die 2-jaar waarborg tydperk.
9. Taurus sal probeer om die herstelwerk te doen binne 'n redelike tyd in lyn met die industrie standaard, maar kan nie verantwoordelik gehou word of aanspreeklik wees vir enige omstandighede nie onder ons beheer nie.

## **Herstelwerk buite die waarborg tydperk**

As diens van herstelwerk benodig word buite die waarborg tydperk, is hierdie diens steeds beskikbaar, maar is alle vervoer / posgeld, onderdele en arbeidskoste op die kliënte se onkoste. Alle betaalbare herstelwerk sal skriftelike aanvaarding van die kwotasie vereis van die kliënt. So dra Taurus die groen lig ontvang sal ons onderneem om die herstel binne 'n redelike tyd en in dieselfde toestand te hou as wat die produk ontvang is. Alle herstelwerk is gewaarborg vir 3 maande vanaf die datum van die herstel.

Vir enige diens, navrae en klagtes kontak ons Kliënte diens op 086 111 5006 of e-pos [help@creativehousewares.co.za](mailto:help@creativehousewares.co.za) vanaf 08h00 tot 15h00, Maandag tot Vrydag, openbare vakansiedae uitgesluit. Let asseblief ook daarop dat die maatskappy gewoonlik gesluit is vir 2 weke gedurende Kersfees en Nuwejaar.

Stuur asseblief alle produkte vir herstel met posgeld vooruit betaal aan een van die dienssentrums wat op die agterkant van hierdie bladsy verskyn.



# AANLYN WAARBORG REGISTRASIE

## Hoekom moet u die waarborg moet registreer?

Ons by Taurus is trots om premium gehalte toestelle op die mark te bring, en as 'n verbintenis tot die vlak van gehalte bied ons 'n 2 jaar waarborg (1 Jaar Kleinhandel + 1 Jaar Uitgebreide) op al ons produkte. Ons hoor dikwels dat ons kliënte hul kwitansies verloor en kan dus nie meer eis as hulle 'n probleem het nie. Om voordeel te trek van die 1 Jaar Uitgebreide waarborg sal u nodig hê om u waarborg aanlyn te registreer binne die eerste jaar van aankoop om 'n geldige eis te maak. Nou kan u die produk aanlyn registreer, laai u waarborg en hoef u nooit te bekommer dat u die kwitansie sal verloor nie en die voordeel van u 2-jaar waarborg geniet.

## Bygevoegde Voordele

Bykomend tot die verskaffing van 'n aanlyn profiel van u geregistreerde produkte bied ons ook vele ander toegevoegde waarde voordele:

- aansprings en kompetisies vir geregistreerde gebruikers
- nuwe resepte of idees vir u produkte
- nuwe produk ontwikkelings - die eerste wees om die nuutste toestelle te kry
- spesiale aanbiedings op promosie-items

## Hoe u Aanlyn Waarborg te Registreer?



[taurusappliances.co.za](http://taurusappliances.co.za)

### STAP 1 Skep u gebruikersprofiel:

As u dit nie reeds gedoen het nie, besoek [www.taurusappliances.co.za](http://www.taurusappliances.co.za), klik op die "Product Registration" skakel en volg die maklike instruksies. U sal 'n gebruikersnaam en wagwoord ontvang sodra u geregistreer het. Dit sal u toegang tot u profiel gee.

### STAP 2 Kies 'n registrasie metode:



#### REKENAAR/ SKOOTREK- ENAAR

- Maak u internet snuffelgids oop en besoek [www.taurusappliances.co.za](http://www.taurusappliances.co.za)
- Klik op die "Registrasie" skakel en teken in met u gebruikersnaam en wagwoord.
- Klik op "Register your products" en laai kwitansies en volg die maklike instruksies.
- Skandeer en laai u strokie



#### SMART- FOON / TABLET

- Skandeer die QR-kode bo of besoek [www.taurusappliances.co.za](http://www.taurusappliances.co.za)
- Klik op die "Registration" skakel en teken aan met u verbruikersnaam en wagwoord.
- Klik op "Register your products" en laai u kwitansie en volg die maklike instruksies.
- Skandeer of neem 'n foto en laai u strokie.



#### FAKS

- Faks die volgende na 021 931 4058
- Naam en Van
- Kontak telefoon en faksnommer.
- Produk model nommer en tipe.
- Traceability Code (wat op die produk gevind kan word)
- 'n Duidelike en leesbare afskrif van u ontvangs.

### Notas:

1. Die aanlyn waarborg stelsel is 'n veilige stoor fasiliteit vir u strokies.
2. U sal gevra word om op die Taurus webtuiste te registreer. U sal 'n gebruikersnaam en wagwoord ontvang. Dit sal u toegang gee tot u profiel.
3. Van u profiel u sal in staat wees om produkte te laai wat u gekoop het. Om u waarborg suksesvol te registreer sal u nodig hê om of te skandeer en oplaai, of faks u strokie deur na ons.
4. Alle instruksies oor hoe om u produkte te laai is beskikbaar binne in u profiel.
5. Let daarop dat u moet seker maak dat u kwitansie korrek op-

gelaai is. Creative Housewares kan nie verantwoordelik gehou word vir fakske of lêers nie ontvang nie.  
6. Vir hulp met registrasie e-pos asseblief: [marketing@creativehousewares.co.za](mailto:marketing@creativehousewares.co.za).

**NB:** U 1 jaar verlengde waarborg is slegs geldig indien u produk aanlyn geregistreer is binne die eerste jaar na die aankoop van u Taurus produk. Indien u produk nie aanlyn geregistreer word binne die eerste jaar nie sal dit die verlengde waarborg nietig maak.

creative housewares

Nasionale Dienssentrum: 086 111 5006

e-pos: [help@creativehousewares.co.za](mailto:help@creativehousewares.co.za)

[www.creativehousewares.co.za](http://www.creativehousewares.co.za)

#### Kaapstad

20 Tekstielstraat, Parow, Kaapstad, 7493, Suid Afrika  
P.O. Box 6156 Parow Oos, 7501, Suid Afrika  
Tel: +27 21 931 8117  
Faks: +27 21 931 4058

#### Durban

243 Percy Osborn Road Morningside, Durban, South Africa  
Tel: +27 31 303 3465  
Faks: +27 31 303 8259

#### Johannesburg

Unit 25 & 26 San Croy Office Park  
Die Agora Road, Croydon, 1619  
Tel: +27 11 392 5652  
Fax: +27 11 392 1694

Durban  
243 Percy Osborn Road Morningside,  
Durban, South Africa  
Tell: +27 31 303 3465  
Fax: +27 31 303 8259

creative housewares  
 20 Tekstiel St, Parow, Cape Town, 7493, RSA  
 P.O. Box 6156 Parow East, 7501, RSA  
 +27 21 931 8117  +27 21 931 4058  
Service Centre Helpline: 086 111 5006  
 [www.creativehousewares.co.za](http://www.creativehousewares.co.za)

Johannesburg  
Unit 25 & 26 San Croy Office Park  
Die Agora Road, Croydon, 1619  
Tell: +27 11 392 5652  
Fax: +27 11 392 1694